

董時進先生主編

現代曲長氏

林森



第十九卷 第一期 每月十期

中華民國三十三年九月十日出版

本期目錄

日本幾時投降？

官怕議員

機犯與微賈

谷價跌落的教訓

通訊錄

白果

民主故事

近年美國對華軍事援助

夏村裕農淺說第五種新疾

發行者：重慶摩記門馬路街五號中國農業技術社
本社目的有二：一、增進農業生產，解決匱乏問題。二、作育良好公足，建立現代民治國家。

說社
—— 日本幾時投降？

假使日本投降的是有責任心，要認真忠於國家的政治家，目前就是投降的最好時機。

三年前日本敢於偷襲英美，原是存的一個政治陰謀，心思。當時德義勢力很盛，美國無危，美國沒有準備。日

本想：美日的距離超過海空軍所能達到之外，假使一舉將美國的根據地摧毀，美國必無法打擊日本，孰知美國整個軍備神速，其科學技術的發展，遠出日本人夢想。其結果，美國早已解決，德國四面楚圍攻，步步敗退，眼看見已經

南京圖書館藏

在最近一年的戰後，日人也看出了前途的危險。深知我們說，日本果有配稱政治家的當權，就應該馬上投降。在吃盡日人苦頭的我們，倒不盼望他們早投降，寧願無法支持，所以也提出了長期抗戰等口號。他們說：他們準備打一百年，預備放棄日本本土。他們也抱一個瓦罐碰歪瓶的宗旨，聲言他們不怕死，不投降。他們當美國人是閑少爺，以為他們必怕死，必不肯犧牲，所以拿這些話去恐嚇他們，以為藉此可以得到條件比較優善的投降。殊不知美國人打起仗來很沈着，很穩重，也很拚命，並不帶一點少爺習氣。「日本人不怕死」，不過是一句騙人的話。

不消死為什麼要逃跑，要投降？況且真不怕死又怎麼樣？無非是叫盟軍多耗費一些油和彈罷了。日人死十個，盟軍死一個，盟軍也不惜同它一賭。日本人畢竟也是人，人沒有不怕死的，明明前途是死路一條，何必睜眼送死呢？假使日本立刻投降，不但許多軍隊的性命可以保全，而且可免本土的廢爛及人民的犧牲。雖說投降之後，武器必得交出，然而武器早晚都是不能保全的，與其繼續吸收物資來造武器去供犧牲，何若犧牲現在所已有的，而保存其他

吃不消，隨時可以揚出白旗。日本本土已遭多次轟炸，附近島嶼已被佔領，海軍一戰而敗，更不敢出，陸空軍盡慘敗。日本既沒有料到，美國竟一步跳到塞班及關島，日本人拼死抵抗也抵擋不住。終於該性全師完軍之後，仍被佔

的物資。日本再打下去，又有多少人，多吃苦，多消耗糧食，多糜爛地方，並使屬於長久經濟的繁榮更困難了，絕無一樣好處。

不過我們猶恐，日本現時當權的，不會是這樣負責的政治家。同時公國全處面子計，日本也決不肯先德國而投降。但是到公國被解決的一天，他們必能投降。否則實在是愚不可及了。到了那一天，他們的任何一線的希望都不存在，而外對各國，內對人民，也有詞可借：「大家都打了，我們還打什麼？」於是他們投降的最後時機。

在吃盡日人苦頭的我們，倒不盼望他們早投降，寧願他們打到底，犧牲到底。現時就投降，倒太便宜了他們。他們把中國蹂躪得這個樣子，我們倒願意看見日本也同樣的被蹂躪。僅基於人道的觀念，和以德報怨的態度，我們纔說出「日本應該立刻投降」的話。

「官 怕 議 員」

近日國民參政會正在重慶開會，照例各部長官要出席報告，報告之後各參政員要提出質問。許多時候質問得非常激烈，參政員的態度及指調都毫不客氣，逼得很緊。那些挨罵的長官都難忍受，沒有發脾氣的。有一些比較靈巧圓滑的官吏早已準備使着頭皮去挨一頓罵，所以他們不但不生氣，而且總是極其謙恭和悅的。因此重慶就流行了一句俗話，說官怕參政員。

這種情形在中央如此，在地方也是一樣。各省及各縣

委員會開會時，省縣各部分的長官也是漠不关心的。

本來參政員及參議員都應該是代表國民的，他們以主人的地位，當然有質問長人（官吏）之權。這就怕難處是世界各民主國家的通例。中國發生了這麼多事，足見在民主的道上有了進步，不過我們感覺得官怕議員還怕得不夠。

第一、我們的參政員或參議員多只有質問權，而無任免權（選舉及罷免官吏）。開會的官吏自知逃不掉挨罵，便以譖衆為防禦的器具。反正開會共不多天，每一官吏受質問至多只有數小時，只須把這些小時對付過去了，仍是笑罵你笑罵，好官我自為之。

第二、參政員及參議員的訪問權都達不到真正有責任的最高長官。在中央只有部長倒算，部長以上的院長及主席都是免役的。在各省只能達到各廳廳長，省主席是免役的。在各縣縣長亦是免役的。在真正實行民主的國家，必須最高長官對議會負責，也只有他們才有統屬的權利和義務。至於各部的長官倒應該直接對上級長官負責的。

官怕議員是好現象，也是應當的。我們要有所約，尤其要商討多麼責備有關，就凡經管貨物的機關，如鹽務布疋及其他物資管理機關，總是容易出毛病。糧食高質居都是免役的。在各縣縣長亦是免役的。在真正實行民主的國家，必須最高長官對議會負責，也只有他們才有統屬的權利和義務。至於各部的長官倒應該直接對上級長官負責的。

種 犯 與 徵 寶

「這些年來已經辦理到處的案件，計有兩死刑者四人，監禁十二人。案件已經夠多了，但此外尚在辦理之中及未被檢舉發覺的尚不知有多少。糧政裏面充滿貪污，真是不說。

這些糧食地主，一面害人民，一面害政府及公教人員，檢挾或監禁都是罪有應得，絕沒有人同情他們。不過我們要問，為何糧政貪污案特別的多？莫非壞人都進糧政機關了麼？壞人作糧事本沒有壞的環境，必是糧政機關逼迫我們要問，為何糧政貪污案特別的多？莫非壞人都進糧政機關內好作壞事？因此我們可以斷定，糧政制度太糟，糧政機關本身必有問題。

大凡舞弊多與賣辦有關，就凡經管貨物的機關，如鹽務布疋及其他物資管理機關，總是容易出毛病。糧食高質居都是免役的。在各縣縣長亦是免役的。在真正實行民主的國家，必須最高長官對議會負責，也只有他們才有統屬的權利和義務。至於各部的長官倒應該直接對上級長官負責的。

我們一網是反對舞弊的，就擴張不能說是有百弊而無一利，至少是利少害多。糧食部徐部長向參政會報告，他未經辭職太多；他說收糧過多，虧損有餘，好米變壞了，多米變少了。人民交的多，政府收的少，人民交的好谷，兵士及公教人員吃的壞米。公私上下遭受其害，整個社會也遭了很大的損失（如霉爛及過期的消耗）。而最後還有許多貪官送了性命，或送了監牢，他們也是糧政制度的犧牲者。

糧政的虧損這麼多，究竟在那裏？一些人說：「政府整

糧食糧食，機關社團報紙。但是事實擺在眼前，竟無選擇。接觸住處食，接觸住處食，不更難能可貴？人數多寡，執政，亦並非由於人力。公教人員領到實物，好似佔了便宜。但是不懂得的多是壞米，而且取道運送的麻煩與耗費。若不接食物，而提高其待遇，多給津貼，豈不更好麼。

徵費的辦法越早取消越好，不稱人民及政府多選擇未？且免接糧食污，製造紀言，然後從而廢之則之。

本社召開社員大會緊要啓事

本社定於十月二十八日在繁華石牌第六屆常年社員大會此次年會當為空前盛會，盼各地社員踊躍出席，尤其盼各地分支社務必推派代表，社會以便共商今後發展社務事宜，開會地點隨後再宣佈，外地社員至遲必須先一日到達馬路街五號本社報到，此外不另發通知此啓。

中國農業協進社者

介紹「農業推廣通訊」月刊

自二十八年八月創刊以來，一月從未間斷，（一）編輯旨趣：（一）以農業推廣為中心，研究農業建設問題；（二）以實際工作者為對象，介紹技術，供給資料，交換經驗，討論問題。（三）開拓國家農業政策，報導各地動向，借鏡國外農情。

（一）訂價：全年一百元。續定回仁，有機關證明者，八折優待，全年八十元。（郵費在內。國外另加郵費，每冊代理，以二元二元為準。）

（二）訂閱處：重慶農業花園七十二號農產促進委員會宣傳組。

本社前經聘請重慶小龍坎外科醫院黃院長為醫藥顧問，為本社社員及本刊讀者解答醫藥問題。茲為便利川西一帶社員及讀者起見，特加聘王慶臣先生為醫藥顧問。王先生原係農學專家，近年以科學方法研究中草中藥，竟成

名醫。曾在本刊發表漫談多篇，並應讀者要求，凡有以中醫中藥問題見詢者，請逕函成都外文農業技術所王慶臣先生，同時聲明係本刊讀者，並附寄郵票十元，紙張費及圖錄者，王先生當為解答也。

谷價跌落的教訓

選用

特載

近日糧價下跌，有某報讀者來函說，該地每老石谷價由七千五六百元跌至三千餘元。又有某報讀者的信上說，谷價每老斗由二千二百元突跌至一千元。谷價大跌的原因，當然是由於豐收，故仍不外最基本的經濟供求律支配的結果，物品的供給量多了，而需求並未比例增多，所以價錢就跌落。

在這時候，一般消費者皆大歡喜，但是一些有谷資的人却很不愉快。不過不愉快也不中用，他們雖不願意谷價跌，却不能使它不跌。由此看來，物價不能完全由人操縱，可以證明了。許多人以為糧價的上漲，都是囤積居奇的結果，拿目前的情形看來，也可以證明其不確；因為假使他們可以隨意操縱糧價，何以此刻不能阻止糧價下跌，反而在那裏徒喚奈何呢？

許多人卻說，物價的變動是由於心理作用，這話引起了不少的誤會，使得一些人以為物價的漲跌並沒有經濟的或物質的背景，而單是被人們的心緒情感的衝動所影響。我們可以說，物價的波動是人們大家判断的結果，但是判斷是理智的，是有事實根據的，不是盲目的，或單純的情

感的衝動。判断自不更有趣誤之時，但通常或是確正確不遠。假使有人以為隨便發表一通發圖解理的演說或文章，就可以平抑物價或使物價漲落，他便是犯了一個很大的錯誤，除非那文章或演說深諳了足以影響物價的重要消息。

今後谷價還要繼續下跌，抑或穩定，抑或迅速恢復上漲的趨勢，都要看今後各種情勢將如何發展。現時凡賣谷及賣谷的人都在較他們的腦筋，仔細的觀察時局及社會情形的變遷。這些情勢對於前途有利，就會使價格趨向高漲。據大家的經驗，在通非常時期的貨幣及其他情形之下，物價總是漲的多，跌的少。農產物的價格多半是在收穫時節平穩或回跌一時，不久又再漲。此間的谷價跌落，頗為激烈。許多存谷子的人，已經遭受損失，寧可不賣了。另一方面，一些有錢的人也責怪谷價很低廉，在考慮要收買了。照這樣看來，除非時局或貨幣上有重大的變化，恐谷價繼續下跌的可能性較少，而暫時平穩或稍回漲的可能性較多。至於陡漲暫時大致也是不會的。

目前一些開戶及存戶都在觀望情勢，以便決定買賣方

計，收穫似乎沒有多大問題了，不過說到底與谷價有關係。根據戰事勝利，產谷區域範圍內可以陸續收穫，糧食的來源有點要的希望，甚至一部分方面農民有因遭掠奪的可能，那末開谷的人就不致很頭痛（除非因為被太多，那無法以保持其價值），谷價也就歸於上漲。反是，假使大家看出開谷是有利可圖的，則谷價的上漲也就無法遏止。

綜括而言，買賣雙方對於將來供給需求的觀察與認識是影響谷價的主力。而開時谷價則影響消費。谷價對於中上階級的消費量要沒有好大影響，但對於貧民苦力以及他們消費上的影響則不小。谷一貴，許多人會以難繼代替未來之甚減少犧牲及節儉謀生活，谷贱則反之。所以，如果將來有較大的可能，倒宜從早節約，價格上涨可認為是促進節約的最有效的力量，毋寧說是經濟上的天然營造方法。

在谷價跌落聲中，許多人不了解的，便是飯價及力資並不比價的減少。飯價按理當然是要跟谷價走的，不過要緩慢一步，如果谷價再經相當時間不漲，則小孩子的飯價必先跌落。力資變動的原因比較複雜，緩慢上昇時，力資通常徐徐的跟着上昇，但亦有不然的時候，而且即使上昇，亦往往跟不上稻價。所以稻價上漲之時，多是勞動者吃虧之時。反之稻價下降，力資通常並不跟着下降，這便是勞動者佔便宜之日。在中國社會情形之下，苦力勞工常常是恰恰可以維持簡單的生活，糧食尚，則生活困難乃至於不能生活，糧食賤，則除吃飯之外，可以稍稍改善其生活。

趁此谷價微落之時，各學校機關以及一般消費者正宜謹防其所謂之糧食。政府不宜加以干涉。他們所需要的是糧食是要買的。與其迫使他們在萬惡價高時買，何若讓他們在目前價低時買。若請大家購買，恐刺激糧價，但假如早賣晚買者要調減糧價，與其在未來價高時再去收買調漲，使其過高，又何如在此低落時賣出，使其價格過高。這本是很簡單的算術，很淺近的常識，然而歷年來之對抗蘇聯是忘記了這個道理，以致犯了許多錯誤，拿出一些無謂的辯論，我們必須以事實根據公報道，這樣的事舉一例，已經過的錯誤不要再犯。

「糧」食」

有一些字眼，在舊報上用起來的直率和民間說起來的意思不是一樣，糧食二字便是一例。舊報上的糧食是特別指米麥，而亦包括包谷高粱豆等雜糧。但是在四川和西南其他一些地方，人民普遍說的「糧食」是專指雜糧，並不包括穀子（稻）在內。

「生產」與「生育」

舊報上到底有「生產」或「增加生產」的字句，這些便是勞動者佔便宜之日。在中國社會情形之下，苦力勞工常常是恰恰可以維持簡單的生活，糧食尚，則生活困難乃至於不能生活，糧食賤，則除吃飯之外，可以稍稍改善其生活。

通訊鵝

國 術

通訊鵝，一名傳書鵝是一種傳遞消息的鵝子。牠的外表和普通的鵝子一樣，並沒有顯著的區別，可是牠有三個特點，是普通鵝子所沒有的：（一）記憶力強，能夠把牠的巢舍所在地記得十分清楚，不會忘掉；（二）辨識方向力強，當牠起飛的時候，就已經辨出發點的方向，循着一條直線飛去，再循原直線飛回來，不會迷途；（三）兩翼的肌肉和羽毛特別發達，飛翔力強。

通訊鵝具有上述三種特點，再加以嚴密的訓練和品質的改良，牠的效能，也就愈加大。現在歐美的通訊鵝，能夠在任何一個飛到的地方飛返原出發的根據地，並且能夠同時傳遞兩個不同地方的消息，先在中途傳遞一個，然後再飛向其他一個目的地方去。空軍用的通訊鵝，可以從四百英里的高處度，投擲下來達成牠們的任務。不過，事先要用紙袋裝着，免得受機身後面空氣渦流的損傷，等到紙袋被空氣壓破，便就要飛去。牠們身上都綁有代表某一架飛機的號碼，以防萬一被敵人擊落，也不致洩漏消息。美國的通訊鵝，能夠飛行一千多英里（每合三華里）的，極其普遍，最高紀錄，是一千三百英里（等於二千零八十八公里，四千華里）。

通訊鵝在軍事上的功用，是不可忽視的。在現代戰爭中，主要的通訊工具，固然是無線電，但在許多場合，無線電無法利用，或不能使用，甚至不宜應用。譬如，受氣

候的限制，或因機件失靈，或為避免被敵方截獲消息，在這種情形之下，通訊鵝便成為唯一的一種通訊聯絡員。

當第一次世界大戰的初期，德國在英吉利海峽安放水雷攻擊英國的商船和軍艦，英國利用巡船打撈，以資擴索，但因這種漁船的構造，不能裝置無線電，使用通訊鵝來聯絡消息，效果很大。同時，見到德國在南設立利用通訊鵝，收了很大的功效。因此，所有海陸空軍都大發揚善通訊鵝，牠們表現了不少驚人的奇跡，完成了不少偉大的使命，每到一切通訊方法絕望，十分緊急的時候，便由牠們來挽回頹勢，轉危為安。一九一六年凡爾登之役，為歐戰勝負之關鍵所繫，當時，協約國方面，所有通訊工具，都已失效，形勢極端危急，最後利用通訊鵝，終於獲得勝利。一九一八年六月，意軍一千五百人被奧軍圍困，與外界斷絕聯繫，所帶的通訊鵝五萬餘隻，只剩二隻，但終因此二隻鵝，獲得援軍，不僅得以解圍，還打了一次大勝仗，俘獲奧軍三千五百人。

在這次神聖的反侵略戰爭中，通訊鵝更是普通的活躍於各戰場。美國在太平洋發動反攻，是東方戰場的轉捩點，也是整個戰爭戰略上的一個，關係甚為重要。當美軍在所羅門的瓜達康納爾登陸之後，因為氣候惡劣，無線電失掉效用，唯一的辦法，就是利用通訊鵝來乞求援軍。盟軍攻西西里島，是攻歐陸的開端，在戰略上是極關重要

的一着，同時也是相當艱難的一着，後來在島上大批孤立無援的降落傘部隊，假使沒有通訊鴿和司令部保持聯絡，結果是不難想像的。有一次，一架美國飛機在意大利境內

飛行發生障礙，當即用無線電報告給總部，但消息還沒有報告完，飛機已經被迫降落遭毀壞，駕駛員們就把消息由通訊鴿帶出去。當總部起先接到無線電報告時，立刻派巡邏機出去巡查，沒有蹤跡，等到幾小時之後，接獲通訊鴿的報告，才把這些駕駛員們從一張救生筏上救回來。

通訊鴿的作用，在第一次世界大戰前，還沒有人重視，以為不過是一種消遣的玩藝兒而已。等到大戰開始後，通訊鴿表現了奇特的能力，建立了不少的功績，才引起人們的注意。英國在戰事結束時，陸軍前線有活動鴿站一百五十多處，鴿子的數目，在三萬隻以上，管理人員，有五百人之多。美國在一九一七年參戰時，在前線管理通訊鴿的人員，僅有官佐二人，士兵十二人。到戰爭結束時，官佐增加到九人，士兵增加到三百二十四人，共有通訊鴿六千隻，活動鴿站五十多處。

現在飼養通訊鴿最發達的是美國，政府對於民間飼養通訊鴿有組織之團體，都有津貼，以備戰時徵用。英國對於各國通訊鴿所作的事蹟，都有詳細的記載，國家博物院中還保存着許多通訊鴿的屍體。其他各國也是無不力求改進，盡量發展。

白 果

劉曉東

白果，因為殼白而得名；又名銀杏，因為大如杏而色白；又名鷄腳子，因為它的葉子像鷄腳；又名黃麻，因為它的果子像眼珠。

白果樹在四川各地都有，但不甚多，都是人所種的。生長很慢，要五六十才開結果。祖父栽下，等到孫子出生才能吃到果子。因此，白果樹又名公孫樹。

白果樹的木材極好，也是一種珍貴的木材，古時用它刻印。可以做匾額、棋子、算盤珠、文具、玩具、及其他各種高貴的傢具和精細用品。

銀杏的葉子，像一把扇，小孩常取來玩，學生常把它夾在書裏，可避免書生蛀蟲。乾葉子和石灰、石油等配合起來，可以殺菜上的害蟲。葉子又可以作稻田裏的肥料。敲開白果的外殼，便可以生吃，但最好是吃熟的。把它用火烤或鍋炒，等到種殼變成了黃色，便可以吃了。或者用水泡上幾小時，再煮熟來吃，或用來煮稀飯吃，都可以。最好是用來燒肉吃，那是很養人的。

如果用果仁半斤，白糖四兩，蜜糖四兩。加水兩碗煮着吃，更加香甜，而且可以裝在罐裏保存。

白果內有一個小胚芽，味道是苦的。吃的時候，要把它去掉。

白果外面的果皮，是不可以吃的，但可以治肺病，用新鮮果子二百個，泡在菜油和麻油裏，裝在罐子內封好，

一個月後去掉封口，每晚吃二三個，可以使痰減少，食量因以慢慢的增加，身體也就自然好起來了。

所以，白果不僅是好吃，還有止咳、化痰、開胃口的易效。

有人說，吃白果容易生火，不可多吃，這話是錯誤的。白果和花生一樣，含有很的脂肪和蛋白質；但含水分不多，因此，吃下去以後，它必須要吸收水分，使嘴裏發乾，只要多喝些水就好了。過去進京趕考的舉子和出嫁

的新娘子，都要臨時吃些白果，以減少小便，也就是這個道理。

白果不僅是能吃，還可以外用，把它咬碎浸在酒精瓶子上，可以治拿；塗在有蟲子的地方，可以殺蟲子；身上有小便充溢，塗之也可消毒，但必須要用生的才有效。

白果殼，可做玩具。如用線穿成一串，便成一串珠子；在一端開一個口，便是個眸子；用線的兩端穿兩個果，從當中繫在一根小棍上，便成小孩玩的風牛。

熱心手工藝者注意

中國國際經濟委員會為提倡手工藝起見，舉辦左列各項事情：

一、出借或分派關於手工藝之書籍調查。

二、調查手工藝人材（知有此類人材者可向該會介紹）。

三、訓練藝術，期間由二年一個月至四年三個月。

四、為手工藝發明人服務，例如供給試驗室及膳宿、代購器材、代製圖樣及模型、代製工具、代辦專利。

五、發售手工藝工具，已出版十件，只收回成本之一部。

六、編印手工藝雜誌，歡迎訂閱，並有免費贈送辦法。徵求稿件，稿費從重。

七、宣傳徵集手工藝出品。印有徵求辦法，函索附郵票二元。

地址：重慶南紀門馬路街八十四號

關於以上各項，均可去函詢問，或親往接洽，但均須聲明係由「現代農民」介紹，必可得到迅速詳盡的答復。

國王故事

從來民主政治都不是君主或統治者所欺壓人民的，而是要由人民自己爭取得來。歐美很早就有許多人民為民主奮鬥，反抗專制統治，而真能勝時的民主政治和法治習慣。本刊選這一些故事，雖不能算新穎，然而在這全國渴望民主的時候，却頗有啟發作用。

威廉推爾拒絕蘋果

維谷

從前瑞士有一個國王叫格斯爾的，非常專橫凶殘，好以迫人民，一切都要人民服從他，方以為尊貴。人民都恨他，但懼其威權，敢怒而不敢言，只好事事順從他。那國王裏面強起來說不成話了，一天他妙想天開，要試一試人民對於他的服從到什麼程度，於是叫衛兵道：

「你拿我的帽子（當時還沒有頭盔，臺灣允許會本

像上去）去放在城中心廣場的高旗杆上，然後去告訴城裏的百姓，凡經過那旗杆的都必須對我的帽子鞠躬。」

那衛兵照他吩咐將帽子放在杆上之後，到遍城宣佈國王的命令喊道：

「瑞士的百姓們聽着！國王命令你們凡到廣場必須

向杆上的帽子鞠躬！」

百姓民難很不願意，但是害怕那國王的兇暴，所以走過旗杆之旁，都只將頭躬。

這只是這第一個大細小都不肯鞠躬的人。這便是那勇敢的威廉推爾。他扭頭就走過，昂着頭，不肯鞠躬。

衛兵報告了國王，國王大怒，決意要嚴罰這個膽而敢於違抗他的人，便立刻派兵去把威廉推爾抓來。這人本是位很著名的射擊手，所以當他被抓到國王跟前之時，國王便對他說：「我久仰你的大名，聽說你射箭的本領比瑞士國一個人高。我要你今天把你射箭的本領給我看。叫你的兒子立在廣場掛我的帽子的旗杆跟前，他的頭上放一只蘋果，要你射中那只蘋果。」

推爾懇求國王不要強迫他做這可怕的事體。他說：「我的手或許要顫一下，我的孩子或許動一下，風也可謂吹動我的箭桿，那末我都可以射死我的孩子。」

那殘忍的國王正是要他射死他的兒子，對他大笑起來，說道：「假若你不服從我，我就叫一個衛兵來射你的孩子。」

這時威廉推爾的兒子本同他父親在一起，一切他都聽到了。他出來應道：「父親，不要害怕，就試一試。我一點兒也不怕，我知道你會射中那只蘋果，不會傷到我。」這勇敢的孩子於是就跑去立在杆子跟前，推爾便走開

威廉的一個手上，取出了一根最好的箭桿，細心的放在弦

上，把弦往後拉着，慢慢的瞄準了，把箭發出。當箭

掉離弦上之時，推爾不敢前看，把臉掉向一邊。但是四

周觀看的人民却鼓掌歡呼起來。推爾掉過頭來，知道沒有

傷到他的兒子。那只箭正穿過蘋果的中心了。

那孩子立刻跑到他父親跟前，跳到他父親手裏，擁抱着喊道：「父親，你看是不是，我是好的吧；我知道你射得准吧。」

四周的衆人們又歡呼了，正在這當兒，又一枝箭桿從箭的衣裳裏面掉下來，落在地上。國王看見了，皱一下眉頭，問道：「這第二枝箭桿是預備幹什麼的？」

勇敢的威廉推爾正視着國王的嚴答道：「這枝箭桿，麼？假使我射死了我的孩子，我就要送這枝箭桿進你的心臟！」

國王大怒，本想叫衛兵立刻將他殺了。但是衆人大呼推爾的勇敢，一齊擁護他，王見衆怒難犯，遂不敢加害於他。

這段故事就在這裏為止，不過後來不久，威廉推爾果然一箭把那專橫的國王射死了，使瑞士人民獲得了自由。

軍用犬

現代戰爭的工具是機械，可是我們不要忽略了這一種機械以外的輔助力量——那就是軍用犬。牠們在前線協助部隊作戰，是具有相當威力的。

軍用犬的嗅覺、聽覺和記憶力都特別強；並且牠們見到危險，行動敏捷。所以適宜於擔任通訊、偵查和防護的任務。

當前線的電訊工具無法使用或不宜於使用時，牠們能夠不遜艱險的通過敵人的嚴密監視，迅速穩妥的完成通訊聯絡的使命。在搜索敵人的時候，牠們是最恰當不過的先鋒隊。

牠們能於四百碼外聞到人的氣味而指示方向，在主人命令之下奮勇出擊。牠們往往在重要的彈藥堆與哨兵一同守望。守兵在軍用犬發警報人後，如生人不發出口令，便可以從容發槍射擊或縱火追擊。軍用犬追及生人時即勇猛而敏捷的咬其右手，犬牙銳利，一口就可咬到骨骼。牠們都是經過嚴格訓練的，所以在大砲機槍與步槍對擊之下極異常儼靜。

時事

近年美國對華軍事援助

美國對於中國歷來是友好的，自從九一八東北事變發生，

美大慨同情於中國，曾經從各方面為我們幫忙，例如外交方面，財政方面，技術及物資方面等不一而足。茲將最近幾年美國對於中國的軍事上的援助，依據美國大使館新聞處所揭載的事實和數字，摘要於後，俾我國民多明瞭美國對我友誼，並以誌感謝之忱。再文中所述者係一九四四年（即民國三十三年）四月以前的事情。

在一九四一年在美代表中國政府辦理租借物品的中國國防供應處，曾與美國陸軍部擬訂一個計劃，按照租借制度裝備並訓練大量的中國軍隊。美國政府組織了一個軍事代表團，由陸軍准將葛魯德（現為陸軍少將）率領，而由現代戰爭各方面的軍事專家所組成，於一九四一年十一月到達中國，而由租借款項內撥款供應。

按照這個計劃，原欲供給中國地面部隊的裝備，沒有運到中國，然而美國以空中的援助供給中國，則大為成功。自一九三七年以來擔任中國空軍特別技術顧問的陳納德上校（現為少將），與中國政府代表於一九四〇年十一月會訪問華盛頓，努力爭取兩點：第一，獲得戰鬥機，並徵集美國志願飛行員，駕駛這些戰鬥機對日軍作戰；第二，

着手計劃建立一支強大而裝備完善的新中國空軍。

一九四一年一月，陳納德上校獲得戰鬥機以及美國駕駛員的計劃，已經批准。按照此計劃，將原擬交付英國的P-40戰鬥機一百架分配於中國政府；第一批三十六架於一九四一年二月底已由紐約起運。陳納德上校同時藉助於陸軍部及海軍部，獲得老練的駕駛員一百人，技術人員及地員人員一百五十人。這一批人便形成美國志願隊——「飛虎隊」——的核心，於一九四一年八月一日正式成立。它於一九四二年七月解散以前，曾于中國西南部以有效的空中防禦，並于在緬甸作戰受重壓的中國軍隊及其他部隊以無上價值的援助。

太平洋戰爭爆發後，在一九四二年初，美國第十航空隊組織於印度，中國戰區美國空軍隊則成立於中國，志願隊遂即解散。這一在華空軍，由陳納德將軍統率，並包括一批以前「飛虎隊」的人員，作為第十航空隊的一部份，從事戰爭。直至一九四三年三月十日為止。此後由於在華空軍的任務益加重要，乃正式改組為第十四航空隊。這一航空隊遂經保持中國非佔領區的制空權，不斷擴大對日作戰的範圍，能夠貫徹保護空運最後基地的重大使命，並協

助中國建立現有有效的警報系統。這一航空隊的活動在協助保持中國軍隊陣地以及士氣方面，所具之價值，不可限量。而第十航空隊，則繼續給予中國間接的有效援助。

美國除開供給中國以戰鬥機及駕駛員而外，並採取具體步驟，以建立一支強大而裝備完善的中國空軍。一九四一年五月，在宣布中國可接管租借援助以後不久，美國空軍代表團由菲律賓空軍司令克拉格特准將率領前往中國，考察其情勢。這個代表團的報告書，一面強調中國迫切需要戰鬥機及轟炸機，同時並建議訓練中國駕駛員及機械人員。

根據這一建議，由於在中國建立航空訓練中心的困難太多，乃擬訂一個計劃，利用租借款項，在美國訓練中國飛行員。嗣後，中國整批的飛行員被派往美國，在阿利桑納州的雷鳥機場，接受與美國陸軍航空訓練營同樣水準的訓練課程。

一九四三年十一月，中國空軍的中美混合團正式組成。這一混合團由陳納德將軍統率，而由中美兩國的飛行員及地面部隊組成，並裝備以最新式的P-40式機及B-25式機。組織這一混合團本來的目的，是要構成強大的中國空軍的核心，當中國的人員經驗增加以後，美方人員即逐漸撤退。

美國參加戰爭以後，立即組織一個軍事代表團，由陸軍少將史迪威，（現為中將）率領前來中國。史迪威將軍也擔任蔣委員長的參謀長。它受權代表美國，處理有關於美國在華軍事利益之各種業務。根據這一代表團及史迪威將

軍駐印司令部的指導，乃採取一個廣泛的計劃，以裝備並訓練中國的地面部隊，一如其空中部隊。

在印度的營地裏面，中國大量的軍隊經由租借制度，而以美國最新式的武器裝備起來。這些武器已由美國陸軍官佐，訓練他們使用；美國陸軍官佐，並已把它們組成火力猛烈的三箇師團，其中一部份已在緬北作戰，表現其軍事效率。這一計劃非但在供給健全的戰術部隊，而且供給在中國本部以外訓練中國師團的幹部。

來華的若干美國陸軍官佐，每一個都是精通現代戰爭某一部門的專家。自一九四三年四月以來，已在中國設立若干中國軍官的訓練營。例如：一個野砲訓練營，已舉業之軍官，在五千人以上；一個步兵訓練營，已舉業之軍官，在三千人以上。美國軍官也前往戰地，進入中國陸軍部隊裏面，擔任教官，顧問及觀察員。美國一批砲兵軍官，藉助於中國的機械，從事修復中國棄置不用的裝備的工作。美國野戰醫院各部隊，業已派來中國及緬北，以協助中國各軍；美國陸軍工程師及其專家，均已派往中國協助改良交通及空軍基地的設備。

在滇緬路封閉以後，分配於中國的一切供應品均不得不由印度自空中運輸進來。這種運輸，一部份是由中國航空公司擔任，美國經由租借的手段，供給中國之一批運貨機，是歸併於該公司的機隊裏面。然而，由印度運入中國的供應品，大部份仍是由美國陸軍空運司令部直接運輸。

美國陸軍空運司令部自一九四二年四月八日以來，已在喜馬拉雅山之上，從事飛渡的工作。經由這二條路線

的貨運，由於空運司令部的人員，技術優越，毅力堅忍，獨創直飛，只一次便告成功。自此運輸機就夜以繼日地飛越這最危險的路線，裝載最大限度的供給品，以用於裝備中國陸軍，及建築和防禦中國的飛機場，以及第十四航空隊維持及加強作戰所需的每一項裝備。它們又須經常裝運軍事人員，而於回印時，則裝載中國重要的出口貨物——如飼餵——以供同盟國之用。

一架C八七式運輸機能夠載運四噸的汽油，而它在運輸時必須消耗三噸半。轟炸機在裝滿重量炸弹從事戰鬥飛行之前，必須在「最高峯」上飛越四次，因為必須如此，它們才能裝足充分的汽油炸彈以及各種零件。

空運司令部因為氣候惡劣以及日本戰鬥機的攻擊，難道會遭遇重大的困難，損失人員及裝備，仍以日益增加的數率繼續運入物資。例如一九四三年十二月運送中國的貨物，比一九四二年全年運入者還多一倍，一九四四年一月運入中國者比一九四三年一月增加十四倍。

新能運載的物資在分量上的增加，乃是決心努力提高空運的效率並擴充其設備的結果。空運司令部於一九四二年四月，用於中國的只有少數駕駛員，陳舊的雙引擎飛機，以及簡陋的機場設備。隨後空運司令部業已成立一個規模可觀的組織，有運輸機大隊（內有陸軍四引擎的解放式機），有廣泛的機場系統及地面設備，而且運輸機的駕駛員較諸美國戰前任何時候之飛行員為數尤多。史迪威將軍最近宣布：為充分供應第十四航空隊，及中國陸軍，以支持對日之堅強作戰，新型的飛機一俟建築中的適當的新

機場完成，即將用於服役。這種飛機能夠從印度西岸滑

口到中國從事不停飛行，裝運遠多於目前所用的運輸機。

（編者按：此話是早先說的，現時飛機場已經完成。）

除開提高印度及中國之間的空運設備而外，美國陸軍（現正與中國軍隊合作，建築經由緬甸北部到達中國的麗都公路，並防禦日軍予以攻擊。這一工作雖然氣候條件極為惡劣也在滿意進行中。）

關於運入中國軍需供給品所達到的程度，詳情尚未公佈，不過其性質，從「向國會所作第四次租借業務報告」

當中，亦可窺見一二。在這個報告上說：運入中國的租借物資到一九四三年十二月三十一日，除開工業品項目值二八、九五二、〇〇〇元美金而外，軍需品總值共一四六、五四五、〇〇〇元美金。這些軍火當中，按照其價值由上而下的順序來說，有飛機及其零件，摩托車及其零件，彈藥、大砲、汽艇及其零件。在同一時期以內，委託中印戰區美國司令官轉交中國的物資，總值一九一、七三一、〇〇〇元美金，其中有彈藥、坦克及零件、大砲、摩托車以及各種軍事裝備。（編者按：近幾個月來供應物品的數量必更激增）還有若干援助，內有在美國訓練海軍人員，已由美國海軍界于中國。

而意義之重要，莫大於今日以軍事上的方法，援助中國，使未來對華的援助成為可能。美國政府現已準備只要運輸路線一經開放，當即迅速以所需的武裝供給中國軍隊。美國政府在太平洋戰爭以前及發生以後會一再申明：美國決不應允日本對於中國所作之要求。美國政府在其歷次的作戰目的的宣言裏面明白表示不至日本從其用武力所佔領的土地上被逐出外，不至日本不能從事侵略時，美國決不罷休。美國的武力及資源足以保證這一任務的實現。

農村

農村醫藥淺說第五種——病疾

(續第七卷第八期) 王善全

(續第七卷第八期) 痘疾

王善全

中醫治病的基本理論，是以清「邪熱」、導「濕氣」、「邪」，就是用藥直接撲滅致病的微生物或是防止其繁殖。任「瘀血」為輔，而以下「積」，溫「中」，止「緩」，補「虛」為輔。所謂下積者，就是用瀉下或滑腸的藥來把肚子裏停積的惡物排出去，如像大黃、當歸、蘿蔔子、括囊仁都有排洩惡物的功效，和西醫用蓖麻油是一樣的意思。溫中，是用藥來溫運中氣，其目的在止腹痛疝痛，並且預防四肢厥冷，如像肉桂、乾姜、厚樸、砂仁，都是溫中止痛的良藥，其效力當然要比用熱物熨肚子大得多。止緩，是用「收斂劑」來止住下痢。中藥裏面的收斂劑很多，如像苦茶葉、烏梅、白芍、龍骨、牡蠣、赤石脂、五味子、五倍子、阿子、金櫻子、紅白蔻、冠花等，都可做止瀉劑。至於補虛，有兩重意思：第一是在害病的期間，如果病人四肢厥冷，而心臟太形衰弱（脈微或脈無），那就應當隨時用大辛大熱的藥，以助陽氣，而防虛脫；第二是病愈後，應該酌用補氣補血的藥，以補虛而治貧血。以上所說的四點，在目的方面是相同的，不過用的方法和藥物，有些不同罷了。但是中醫治病還有三點，那就是：（一）清邪熱（二）導滯氣（三）行瘀血。這三點，據中醫看來，比前頭的四點，還要重要，怎樣叫清邪熱呢？清邪熱，實在包括有兩個意思：第一是清

「邪」，就是用藥直接撲滅致病的微生物或是防止其繁殖。作用（中醫所說的邪氣，多半就是微生物）。第二個意思，是清「熱」，使很高的體溫歸於正常的體溫，而不至於發生中毒症候。如果能清邪自然就能消熱，單清熱未必就能清邪。中藥裏頭，如像黃連、胡黃連、苦參、白頭翁、秦皮、黃柏、黃芩之類，都有清邪，或消熱的功效。這真是一件幸運的事，並且很值得加以分析研究的啊！至於導滯氣和行瘀血兩點，乃是治療一般病疾特有現象「裏急後重」的理論基礎。因為古人根據多年經驗，得知「行氣則便脹自愈，調氣則後重自除」，換句話說，若能藉行血調氣之功，治好裏急後重，以至於不勝腹痛，肚子一定作痛，所以如能治好裏急後重，當然肚子也就不痛了，譬如木香調「氣」、白芍行「血」，這兩味藥同時又是特效的「止痛劑」自然要比用「阿片酊」（就是鴉片煙製劑）強多了。但是怎樣叫「裏急後重」呢？「裏急」是肚子痛，要大便，等不到上茅廁，就忍不住蹲下來了，其原因是由於腸內有火（發炎），應當清邪熱。「後重」是肛門氣墊，要解而又解得不爽快，或是解不出來，等到屎下之後，才覺得鬆和一點，乃是由於大腸裏有積滯，未能疏通的原故。但是另外有一種「腹滯後重」，解了之後，

氣壓并不減輕，而反加重，乃因脾氣虛弱而氣壓，又和「積滯發重」不同，所以遇到「積滯發重」，可用大黃、桔梗、厚模、木香之類，以攻下積滯或疏導滯氣。但若遇到虛滑發重，應當用升麻、甘草、葛根之類，以緩和太陽而升舉脾胃之氣，切不可妄用攻下，這一點是要特別注意的。至於導滯藥，有青皮、陳皮、木香、枳殼、枳實、楂榔等。行瘀血的藥，有當歸、白芍、赤芍、延胡索、桃仁、紅花等，都可以酌量選用的。

中醫最好的地方，是不管病疾是屬於那一種，只要辨明「虛實」、「寒熱」、「表裏」之精，對症下藥，就能治好病疾。尤其是辨治不好的，多半是因為方法錯誤，或是吃錯了藥物之故，現在把兩疾辨症的大綱列在下面，以便參考。

(一) 痘疾虛實辨症 (甲) 腹滿、惡食、腹痛拒按者，為實症。肚子痛，手不按拒的為拒按，拒按是細滑潤的症候。 (乙) 頸渴多飲 (頸渴多飲，是細膩潤和變形蟲劑的症候)，喜冷畏熱者，為實熱。 (丙) 同一發重，新病為實症，久病為虛症。 (丁) 同一發大，大而強實或數滑者，為實症。微大而浮滑者，為虛症。

(二) 痘疾寒熱辨症 (甲) 舌苔薄白而潤者，為寒症。舌苔紅終者，為熱症。 (乙) 脈遲為寒，脈數為熱。 (丙) 同一小便短少，但短少而兼紅脹滑為熱，短少而色清白為寒。

(三) 痘疾表裏辨症 (甲) 初起發有表症，必見寒、發熱、頭痛、身疼。 (乙) 伏熱裏實症，必見心煩、口渴、腹痛、嘔吐。

大凡病疾初起，切記不可就用補藥，人參、熟地尤其不可早用。也不可趕早就用收斂藥，以免毒留腸胃。便輕病雖重，還須避免，最宜和血調氣，清熱導滯，腹痛宜溫和，發重宜導下，濕熱宜清，體重難動宜陰湯，反弦身熱有表症，宜解表去風，不過自來名醫治病方法，用藥各有不同，有的喜用辛熱，有的喜用苦寒，有的是辛苦合用，有的是溫下合用。而且治病的單方很多，有時有效，有時無效，使人難以選擇，所以只得把我本人所經驗的良方介紹幾則給大家選用：

(一) 菊連湯 治赤白痢疾，腹痛裏急後重。
黃芩八分 白芍一錢 木香五分 桔梗四分 大黃一錢
黃連八分 常歸八分 官桂五分 甘草炒四分

這四味方子最初聲明人，是賢聖張仲景，起先只有芍、芩、連、桂四味，後來仲景治傷寒，又加少陽兩經合病下痢，加上黃芩，以清裏熱，又加大黃以順脾胃，取名為「黃芩湯」，遂成治痢的祖方。後人借用此方以治普通痢疾，改名為「黃芩芍藥湯」，名醫張深古將以上方加上木香、桔梗、大黃、黃連、當歸、官桂等藥，並取消大黃一味，乃取名為「芍藥湯」，其中木香調氣止病治裏急。本方消食下氣，治積滯發重，大黃涼實熱，下積滯瘀血，清血解毒。黃連清熱降溫。當歸和血、清血、補血、潤腸、排便、止

病。首經健胃、溫中，始消化不良，止腹痛，助藥力。如

兼有嘔吐，另加半夏一錢，生薑三片。如服藥後，病不減輕，可將大黃一味加至二錢或三錢。病人服药後腹痛消失，可用「白朮黃芩湯」來調脾胃清餘熱，其方如下：

「黃土炒三錢」黃芩二錢 甘草一錢 生薑三片

(二) 沈括初紫疾三方 治痢疾由於過熟積食，胸滿腹脹痛，裏急後重，下痢白黏及花紅驗血。

(甲) 初起煎方 赤白痢疾在初起十日以內有效

川黃連去頭一錢二分 朱黃芩一錢二分 生白芍一錢二分 山楂肉一錢二分 陳枳殼八分 藥厚桂八分去皮姜汁并炒 薑薄荷八分 青皮去頭八分 當歸五分 甘草五分 姜絲五分 紅花三分 桃仁一錢去皮尖研 南木香三分 膜兒(麝水受入溫藥中服)。

用赤白痢疾藥成一劑，空心服，適再服。此方不拘紅白以及裏急後重等症，均治如神。是白痢，可以去掉地榆、桃仁(止血去瘀用)兩味不用，另加橘紅四分。木香三分(理氣止痛用)，如大便太溏泄瀉，另加生大黃酒并炒三錢，等到大便暢通之後，就不必再用大黃了。再者，我要得方中山楂肉一味，乃是用來消肉食之積的，對於大便燥臭的「高致性下痢」，是組合式，但如果不遇到大便作酸性反應的「酸酵性下痢」，則不相宜，因為山楂肉酸性太重，青皮亦然，用之，反增腹痛，可以麥芽一錢一分，陳皮去白八分，分兩次煎為飲。

(乙) 痘癰加減方 如果服初起煎方，過了十天漸未

退沒有好，可用該服加減方如下：

川黃連酒炒六分 黃芩酒炒六分 白芍酒炒六分 山楂肉一錢 桔紅三分(就是陳皮去白) 青皮四分 檀榔四分 檀白四分 當歸五分 木甘草三分 枣仁米六分 木香二分磨父

水兩兩隨取藥一兩，空心服，適再服。

(丙) 後服調理方 如痢疾已拖延到一個月以外，胃已虛弱，並無裏急後重現象，但是經頻下痢，胃口不佳，可用下方，以清餘邪兼調脾胃。

川黃連酒炒六分 朱黃芩酒炒六分 全當歸六分 白芍酒炒四分 桔紅六分 紫參五分 白朮土炒五分 木甘草五分

水兩，空心服，適再服。

(三) 痘癰初起黃疸透穴方 加蘿蔔搗搣，爛敷多飲，小便短少，色深等，均屬黃疸，其方如下：

當歸三兩 白芍三兩 茶菔子一兩 草薢酒炒三錢 檀榔三錢 杜鵑子三錢 甘草三錢

水煎服。若再腹脹，一劑之後，就可止瀉。二劑全愈，可進飲食，或是消炎。此方妙在重用當歸，以生血、養血、活血、通滯。重用白芍，以涼血、散瘀血，止腹痛後重。並以杜鵑、檀榔而除溼氣之效。以茶菔子(茶前子消利小便，而不耗真陰。尤妙在用茶菔子(就是蘿蔔子)，逐寒去濕，消食利氣，助營血以生新血而去敗汚，治不寐腹重。又加甘草以和中消大、止痛消炎，調和之秉性，故功效速捷。

(四)子瘡紅白水漬相兼，癰腫，膿黃膿毒，瘻管多
重，並有黑色斑點者：

苦桔梗炒一錢半，陳皮一錢半，厚朴茶炒粉一錢半
大青草六分，紫蘇五分，砂仁四分。

按此個方子，名叫「金丸散」，治「陽寒性下痢」
有效，兼治鴉食卒飲，上吐下瀉，兼治頭痛等症。居家出
門，常備此藥，頗感方便。又此藥可研為細末，每服三
錢，白開水沖服，或照方煎服亦可。

(五)喉口瘡驗方「喉口瘡」，就是瘡瘍之時，喉
口不能食，食物到口即吐，可以把人餓死。其原因頗為複
雜，有火氣、有胃虛、有腸虛、有肝氣、有水飲，有痰飲
等原因。宜以「開噤散」治之，其方如下：

大青草五分，川黃連蜜汁炒五分，石菖蒲不見露器七分，
丹参三錢，老連子去黑殼一錢半，茯苓一錢半，陳皮一錢
半，冬瓜仁去殼一錢半，陳米一撮，荷葉蒂二個。

水煎服，渣再煎服。按方中石菖蒲和老連子兩味，乃是治「喉口瘡」的特效藥。

(六)下痢由於瘧疾無危證驗方 因為瘧疾病勢兇
猛，或體內中毒太深，這時候，病人口唇被之蒼白，手腳
冰冷，(四肢厥逆)，脈搏微弱，甚至摸不出手上的脈
來，或蒙出麻汗，而下痢清稀(就是屎和水雜出而色不大
黃)，以上所說，乃是「亡陽」之症。若不急救，或可
虛脫而死。如兼夜癲和急性腹炎下痢等，都可以發生這
種「瘧附中毒」或「心臟衰弱」症候。而醫自然是首先
用強心劑來防止心臟衰弱。中醫名教門說，必有兩側法
子，內外兼治。外治是灸「氣海」(氣海穴在脐下三寸一

寸三分之處)，用生薑一片放在「氣海」穴道上，將陳艾
搗成團子(像桂圓核子那樣大小)，并點起一根香，乃
用艾團用香點着，放在那一片生薑上面，等到艾煙燒盡
之後，再點一團，再多，起碼七壯(七回)，若是病人能
忍受，可以多到三十壯。若是病人在二十四小時之內，服
得恢復，手足漸溫，就痊愈了。至於內治，是用大辛大熱
的「通陽固逆湯」以挽回營氣之陽。其方如下：

附子三錢，乾薑一錢半，甘草三錢，
方中生附子，治「無脫亡陽」，有通陽固陽，補火溫
寒之功，兼治下痢紅白。乾薑溫心助陽，溫中逐寒，治四
肢逆冷，頭痛齒痛，亦治瘧疾下痢。甘草潤和周身氣血，
相虛損，解百毒，制藥之母性。三藥配合起來，功用之得
當，功效如神。

瘧疾預防調理看護法 瘧疾的最好預防方法，是對於
一切飲食都要講求清潔衛生，不要吃生水，不要吃冷淡
冷菜，不要吃沒有成熟的水果，不要吃得太飽，就是預防
瘧疾的四大要點。此外，若遇傳染病來，應當隨時接觸。
一切飲食之物，要堅決堅住，免得被瘧蟲沾染着。至於病
人的養護，要埋在地下，而病人一切公用的東西，不要和
別人混在一起，并且都用開水來煮過，以免沾染。這些
事，都是要特別注意的啊！病人除了服藥之外，還要小心
調養才好，(一)是要誦讀，睡在床上，不要亂動。(二)是
要隨時口服，只能吃米湯稀飯，一切葷腥涼軟皆當禁忌。
口渴可喝開水，渴裏頭可以稍微加一點鹽。對於生冷魚
肉，火腿，瘦肉等，都是好以後，每晚刷口舌後月，
以免發瘧。

本刊徵稿辦法

凡能培進知識，啟發思想，特別使農民感受興趣，對於農民及鄉村社會有裨益，以及敘述或討論農業及鄉村問題之稿件，不拘體裁性質，無論為說理、記實，或為筆記小說，一律歡迎。一經登載，每篇酌付稿酬金五十元至五百元，小品酌付本刊。

稿件無論登載與否概不退還。

來稿請寄交重慶南紀門馬頭街五號本刊編輯部。

本刊訂購辦法

訂購全年十二期七十二元

零售：每期六元

預訂處：重慶南紀門馬頭街五號中國農業編譯社

零售處：重慶編譯報社生活商店及五十年代出版社中國文化服務社等

利用國產原料。製造病蟲藥械。
應用科學方法。增加農業生產。

中農硫酸銅

防治食葉害蟲如茶桑稻花椿
葉荔枝草青蟲若子蠶等之蟲等
防治大麥堅黑穗小麥黑穗病
黑穗茶木堅黑穗等病
飼製造液多於之肥料可以防
治一般植物之病害。

硫 磷 銅

防治一切病蟲防治藥劑之必
要用具

捕 蝨 器

防治鼠害減少食庫損耗及人
畜疾病之利器

整 枝 剪

防治林有病蟲枝條各地園藝場
所必需之用具

右列各物由中國農業編譯社均代售

機 械

重慶江北紅砂礦良心橋

電話：二一大六轉九五〇四五
郵政編號：四四三〇重慶

農林部病蟲械製造實驗廠

主 要 出 品

各 式 滅 蟑 蟂 器

防治鼠害減少食庫損耗及人
畜疾病之利器

殺 蟑 蟀 器

防治林有病蟲枝條各地園藝場
所必需之用具

其代於價可本具製型小危

(廣東)省(廣貴)省(都成)川 站應各省各
大新達改業農告華(州府)桂(安西)英

中國糧食公司

總公司：中正路中信大廈二樓
電話：四一二四九號

第一支店：夫子廟
第二支店：米亭子
第三支店：化龍橋
第四支店：南紀門
第五支店：兩路口
第六支店：曼華巷
第七支店：海棠漢
第八支店：龍門浩
第九支店：香國寺
第十支店：江光

乾糧工廠
穀米工廠
麵粉工廠
機器工廠
烘製營養乾糧
磨製穀粉
製麵粉
割製糧食加工機器

營業處：
電話：四一一零三號
都容路
蒼坪街

會計科庫
南紀門上三七二號
馬路大三七二號
電話：三七二號